



A1.43 Питане и даване на указания

- Chiedere indicazioni in città
- Dare indicazioni a uno sconosciuto
- Chiedere l'esistenza di un edificio o di un servizio.

Улица (главната улица)	<i>(Via (la via principale))</i>	Наляво (завийте наляво)	<i>(A sinistra (giri a sinistra))</i>
Площад (централният площад)	<i>(Piazza (la piazza centrale))</i>	Надясно (завийте надясно)	<i>(A destra (giri a destra))</i>
Сграда (административната сграда)	<i>(Edificio (edificio amministrativo))</i>	Направо (идете направо)	<i>(Dritto (vada dritto))</i>
Магазин (най-близкият магазин)	<i>(Negozio (il negozio più vicino))</i>	Колко далеч е? (Колко е далеч до...?)	<i>(Quanto dista? (Quanto dista fino a...?))</i>
Автобусна спирка (спирката на автобуса)	<i>(Fermata dell'autobus (la fermata dell'autobus))</i>	Има ли (Има ли тук / на тази улица...?)	<i>(C'è / Ci sono (C'è qui / in questa strada...?))</i>
Метростанция (най-близката метростанция)	<i>(Stazione della metropolitana (la stazione della metropolitana più vicina))</i>	Търся (Търся аптека / търся банка)	<i>(Cerco / Sto cercando (Cerco una farmacia / cerco una banca))</i>
Пътека (в коя посока е...?)	<i>(Sentiero / percorso (in quale direzione è...?))</i>	Може ли да ми помогнете? (Можете ли да ми покажете пътя?)	<i>(Può aiutarmi? (Può mostrarmi la strada?))</i>
До (близо до / до тук)	<i>(Vicino a (vicino a / fino a qui))</i>		

1. Esercizi

1. Abbina ogni inizio con la sua corretta conclusione.

- | | |
|-----------------------------|--------------------------------|
| 1. Извинете, търся | a. най-близката метростанция. |
| 2. Може ли да ми помогнете, | b. магазин или аптека? |
| 3. Завийте наляво | c. търся спирката на автобуса. |
| 4. Има ли тук наблизо | d. до централния площад. |

1-a: Invitate, per favore, la persona più preparata. **2-c:** Potete aiutarci con la manutenzione dell'auto? **3-d:** Raggiungete la sede del centro commerciale. **4-b:** Hai già prenotato un viaggio o un appuntamento?



2. Informazioni sulla nuova residenza (QR: Audio)

Compila gli spazi vuoti: надясно, площадът, метростанция, магазин, търсите, улица, аптека, автобусна, сграда



Уважаеми пътници,

От днес работи новата (1) _____ „Южен парк“. Тя се намира на главната (2) _____ „Витоша“, близо до големия (3) _____ „София мол“. От центъра (4) _____ е на около пет минути, след голямата административна (5) _____ завийте (6) _____ и ще видите входа на станцията. До метростанцията има (7) _____ спирка и малка (8) _____. Ако (9) _____ най-близката метростанция в квартала, използвайте станция „Южен парк“.

Vi informiamo brevemente.

Da quando è entrata in funzione la nuova residenza "Parco Yuzhen", è disponibile un appartamento in affitto nel quartiere "Vitosha", vicino al complesso commerciale "Sofia Mall". Dalla città la fermata è a circa cinque minuti: superata la scalinata principale all'uscita, vedrete l'ingresso del complesso. Per la residenza sono disponibili un parcheggio sotterraneo e un piccolo ascensore. Per raggiungere la residenza più vicina nel quartiere, utilizzate la stazione "Parco Yuzhen".

(1) метростанция, (2) улица, (3) магазин, (4) площадът, (5) сграда, (6) надясно, (7) автобусна, (8) аптека, (9) търсите



3. Ascolta i frammenti audio e scegli la soluzione corretta. (QR: Audio)

- Къде е метростанцията според говорителя? (*Dove si trova il cittadino rispetto al parlante?*)
 - На главната улица, близо до аптека
 - До голям магазин, след като минете площада
 - До голям магазин
- Как мъжът обяснява пътя до банката? (*Quanto tempo ci vuole per andare in banca?*)
 - Наляво по улицата и банка е след автобусната спирка
 - Да отидете надясно и след това да минете през площада
 - Идете направо и после завийте надясно при административната сграда

1-с 2-с

4. Scegli la soluzione corretta

- Извинете, може ли да ми помогнете, аз _____ най-близката метростанция. (*Avisateli, potete anche aiutarci, ma la tassa più ragionevole è l'assicurazione.*)
 - търси
 - търсим
 - търся
 - търсиш
- Извинете, _____ ли къде е административната сграда на общината? (*Avisateli, sapete dove si trova l'amministrazione comunale?*)
 - знае
 - знаеш
 - знаем
 - знаете
- От главната улица _____ наляво и _____ направо до площада. (*Dalla strada principale girate a sinistra e poi proseguite verso la piazza.*)
 - завий, вървете
 - завийте, вървете
 - завийте, върви
 - завие, върви

1. търся 2. знаете 3. завийте, вървете

5. Role play - dialoghi (QR: Audio)



а. Питане за аптека до офиса

Нов служител: *Извинявайте, можете ли да ми помогнете? (Scusi, può portarmi una bottiglia d'acqua, per favore?)*

Минаващ човек: *Да, разбира се, какво търсите? (Sì, certo. La preferisce con gas o naturale?)*

Нов служител: *Търся аптека до тази улица. Колко далеч е? (Versi l'acqua nel bicchiere, per favore. Quanta ne vuole?)*

Минаващ човек: *Има аптека на главната улица — вървете направо, после завийте наляво до централния площад. (Prendo la bottiglia dal bancone, la riempio e poi le porto il conto alla cassa.)*

1. Какво попита новият служител?

в. Намиране на метрото до хотела

Гост в хотела: *Извинете, може ли да ми покажете пътя до най-близката метростанция?
(Scusi, posso verificare se è possibile prenotare la sistemazione più economica?)*

Рецепционистка: *Да, разбира се — излезте от хотела, вървете направо до площад „Света Неделя“.*

(Sì, certo — venga pure in hall, la accompagneremo alla stanza "Sveta Nedelya".)

Рецепционистка: *След като стигнете площада, завийте надясно и ще видите входа на метростанцията.*

(Quando la stanza sarà pronta, la chiamerò e le mostrerò come accedervi.)

Гост в хотела: *Благодаря много, колко далеч е пеша приблизително?*

(Perfetto, grazie. Quante persone può ospitare di solito la stanza?)

1. Как гостът пита за метрото?

6. Esercitatevi in coppia o con il vostro insegnante. (QR: IA+)

1. Ти си в София по работа. Трябва да отидеш до административната сграда на фирмата, но не знаеш къде е. Спираш човек на улицата и питаш за посоката. (Използвай: посока, наляво, надясно)



2. Ти си в непознат квартал. Търсиш най-близкия магазин, за да купиш вода. Попитай минувач на улицата. (Използвай: търся, магазин, близо)

7. Scrittura: WhatsApp (QR: IA+)

Мария:

Здрасти,

сега съм на **централния площад** пред **административната сграда**. Виждам и една малка **улица** вдясно.

Търся най-близката **метростанция**. Не съм от София и не знам пътя. **Може ли да ми помогнете?**

Колко е далеч и в коя **посока** да отида – **наляво, надясно** или **направо**?



Scrivi una risposta appropriata: *Здрасти, Мария, / Метростанцията е близо. / Иди наляво и после направо към...*
